



**KAPITAŁ LUDZKI**  
NARODOWA STRATEGIA SPÓJNOŚCI

UNIA EUROPEJSKA  
EUROPEJSKI  
FUNDUSZ SPOŁECZNY



Gmina Czernice Borowe  
ul. Dolna 2  
06 – 415 Czernice Borowe  
Tel. 23 674- 60-66  
Fax. 23 674-60-66  
e-mail: sekretariat@czerniceborowe.pl  
www.bip.czerniceborowe.pl

**Zapytanie ofertowe**  
**na okoliczność zamówienia publicznego o wartości**  
**nie przekraczającej 30 000 euro netto finansowanego z EFS**

**na zadanie pn:**

**Organizacja placu zabaw w ramach projektu pn.:**  
**„Doposażenie oddziałów przedszkolnych w Gminie**  
**Czernice Borowe”**

**Zatwierdził:**  
Wójt Gminy Czernice Borowe  
**/-Wojciech Brzeziński-/**

**Czernice Borowe, dnia 03 czerwiec 2014r.**

Gmina Czernice Borowe  
ul. Dolna 2  
06 – 415 Czernice Borowe  
Tel. 23 674- 60-66  
Fax. 23 674-60-66  
e-mail: sekretariat@czerniceborowe.pl  
www.bip.czerniceborowe.pl



**FUE. 271.3.2014**

## **1. Zamawiający:**

Gmina Czernice Borowe

ul. Dolna 2

06 – 415 Czernice Borowe

Tel. 23 674- 60-66

Fax. 23 674-60-66

e-mail: sekretariat@czerniceborowe.pl

www.bip.czerniceborowe.pl

Godziny urzędowania: 7:00 - 15:00. wtorek 8:00 - 16:00

## **2. Opis przedmiotu zamówienia.**

2.1. Przedmiotem zamówienia jest zaprojektowanie i wybudowanie placu zabaw dla 2 oddziałów przedszkolnych przy Szkole Podstawowej im. Janiny Sieklickiej w Czernicach Borowych oraz dostawa i montaż elementów wyposażenia istniejącego placu zabaw dla oddziału przedszkolnego przy Szkole Podstawowej im. Jana Pawła II w Węgrze, w ramach projektu pn. „Doposażenie oddziałów przedszkolnych w gminie Czernice Borowe ” współfinansowanego ze środków Unii Europejskiej w ramach Europejskiego Funduszu Społecznego Program Operacyjny Kapitał Ludzki działanie 9.1 Wyrównywanie szans edukacyjnych i zapewnienie wysokiej jakości usług edukacyjnych świadczonych w systemie oświaty poddziałania 9.1.1. „Zmniejszenie nierówności w stopniu upowszechniania edukacji przedszkolnej. Zamówienie należy wykonać w oparciu o warunki zawarte w niniejszym zapytaniu ofertowym oraz załączonym programie funkcjonalno – użytkowym.

### **2.2. Wspólny słownik zamówień publicznych**

45.11.27.23-9 - roboty w zakresie kształtowania placów zabaw

71.32.00.00-7 – usługi inżynierskie w zakresie projektowania

45.23.32.50-6 – roboty w zakresie nawierzchni, z wyjątkiem dróg

45.34.20.00-6 – wznoszenie ogrodzeń

37.53.52.00-9 – wyposażenie placów zabaw

2.3. Zaleca się aby Wykonawca dokonał wizji lokalnej w miejscu gdzie będą prowadzone roboty, w celu zapoznania się z terenem przyszłych robót, stanem istniejącym i warunkami prac objętych przedmiotem zamówienia oraz zdobył wszelkie informacje, które mogą być konieczne do prawidłowej wyceny wartości robót. Wyklucza się możliwość roszczeń Wykonawcy związanych z błędnym skalkulowaniem ceny lub pominięciem elementów niezbędnych do prawidłowego wykonania przedmiotu umowy. Wizja lokalna przeprowadzona zostanie na koszt Wykonawcy.



2.4. Zakres prac składających się na przedmiot zamówienia do wykonania w ramach zadania obejmuje w szczególności:

**1) Zaprojektowanie i wybudowanie placu zabaw dla 2 oddziałów przedszkolnych funkcjonujących przy Szkole Podstawowej im. Janiny Sielickiej w Czernicach Borowych w tym wykonanie:**

- koncepcji programowo – przestrzennej, opracowanie projektu budowlanego (pozyskanie mapy do celów projektowych), wykonanie przedmiaru robót, specyfikacji technicznej wykonania i odbioru robót, kosztorysu uproszczonego ofertowego, kosztorysu powykonawczego, dokonanie stosownych zgłoszeń i uzyskanie wymaganych uzgodnień i pozwoleń.
- roboty budowlane: roboty ziemne, wykonanie podbudowy pod nawierzchnię syntetyczną placu zabaw, wykonanie nawierzchni syntetycznej, wykonanie ogrodzenia placu zabaw, dostawę i montaż elementów placu zabaw, inne roboty towarzyszące;
- prace towarzyszące i roboty tymczasowe w tym m.in.: organizacja i zabezpieczenie placu zabaw, pełna obsługa geodezyjna w trakcie realizacji zadania wraz z inwentaryzacją powykonawczą zadania, uporządkowanie terenu objętego placem budowy i przywrócenie do stanu pierwotnego, oraz wszelkie inne prace nie wymienione, a konieczne do wykonania ze względu na sztukę budowlaną.

**Szczegółowe warunki dot. zaprojektowania i budowy placu zabaw przy Szkole Podstawowej w Czernicach Borowych zawiera załączony do zapytania ofertowego Program funkcjonalno - użytkowy**

2) Dostawa i montaż elementów wyposażenia istniejącego placu zabaw dla oddziału przedszkolnego funkcjonującego przy Szkole Podstawowej im. Jana Pawła II w Węgrze:

- dostawa i montaż na istniejącym placu zabaw 2 szt. huśtawek wałek pojedynczych o wym 3,00m x 0,50m x 0,70m; wymiary strefy bezpieczeństwa 6,00 x 3,50 m. Elementy nośne wykonane z drewna klejonego wzdłużnie, impregnowanego ciśnieniowo. Bariery ochronne wykonane ze sklejki drewna liściastego pokrytej filmem melaminowym. Elementy mocowań wykonane ze stali węglowej, konstrukcyjnej malowane proszkowo lub ocynkowane. Wszystkie połączenia śrubowe wykonane z elementów ocynkowanych a ich końce zabezpieczone plastikowymi kapslami poprawiającymi bezpieczeństwo. Wymiary strefy bezpieczeństwa 5,50m x 6,00m.
- wykonanie uproszczonego kosztorysu ofertowego, wykonanie kosztorysu powykonawczego, organizacja i zabezpieczenie placu zabaw w czasie montażu elementów wyposażenia

2.5. Jeżeli gdziekolwiek w dokumentacji, przy opisie przedmiotu zamówienia wskazana została nazwa producenta, znak towarowy, patent lub pochodzenie w stosunku do określonych materiałów, urządzeń itp., zostały one użyte w celu przedstawienia standardów jakościowych



oczekiwanych przez Zamawiającego. Zamawiający dopuszcza zastosowanie innych materiałów i urządzeń niż podane w dokumentacji pod warunkiem zapewnienia parametrów nie gorszych niż określone w dokumentacji. W takiej sytuacji Zamawiający wymaga złożenia stosownych dokumentów uwiarygodniających te materiały i urządzenia.

**Wycena oferty powinna uwzględniać wszystkie koszty i czynności niezbędne do wykonania przedmiotu zamówienia zgodnie z prawem i najlepszą wiedzą techniczną.**

2.6. Wykonawca zobowiązany jest do dnia 15 lipca 2014r. przekazać Zamawiającemu kompletną dokumentację projektową wraz ze zgłoszeniem robót budowlanych. W fazie projektowania obowiązkiem projektanta jest prowadzenie konsultacji z dyrektorem szkoły w szczególności dotyczy to zagospodarowania terenu. W/w dokumentacja musi zostać wykonana w oparciu o PF-U, a dokumentacja projektowa odpowiednio wcześniej przedstawiona do akceptacji Zamawiającemu.

2.7. Roboty budowlane – montażowe należy prowadzić zgodnie ze sztuką budowlaną, obowiązującymi normami i przepisami BHP. Urządzeni zabawowe i nawierzchnie syntetyczne muszą spełniać wymogi norm PN-EN 1176:2009, PN-EN 1177:2009 oraz pozostałych norm dotyczących nawierzchni i wyposażenia placów zabaw. Wszystkie zastosowane materiały i wyroby muszą posiadać niezbędne atesty, aprobaty i deklaracje zgodności.

### **3. Termin wykonania przedmiotu zamówienia**

3.1 rozpoczęcie robót – po podpisaniu umowy i przekazaniu placu budowy,

3.2 przekazanie Zamawiającemu kompletnej dokumentacji projektowej – do 15 lipca 2014r.

3.3 zakończenie robót oraz odbiór końcowy - do 15 września 2014r.

Za termin zakończenia robót uważa się datę podpisania bezusterkowego protokołu odbioru końcowego robót.

3.4 okres gwarancji – 36 miesięcy.

### **4. Warunki udziału w postępowaniu oraz opis sposobu dokonywania oceny spełnienia tych warunków**

4.1 W postępowaniu mogą wziąć udział Wykonawcy, którzy spełniają warunki:

- a) Posiadają uprawnienia do wykonywania określonej działalności lub czynności w zakresie odpowiadającym przedmiotowi zamówienia , jeżeli przepisy prawa nakładają obowiązek ich posiadania.
- b) Posiadają niezbędną wiedzę i doświadczenie.
- c) Dysponują odpowiednim potencjałem technicznym
- d) Dysponują osobami zdolnymi do wykonania zamówienia



- e) Znajdują się w sytuacji ekonomicznej i finansowej zapewniającej wykonanie zamówienia .

**4.2** Wykonawca jest zobowiązany do wykazania spełnienia powyższych warunków nie później niż na dzień składania ofert.

**4.3** Wykonawca, który nie wykaże spełnienia warunków udziału w postępowaniu podlegać będzie wykluczeniu z udziału w postępowaniu.

## **5. Wykaz oświadczeń lub dokumentów, jakie mają dostarczyć wykonawcy w celu potwierdzenia spełnienia warunków udziału w postępowaniu**

- 5.1. Oświadczenie o spełnieniu warunków określonych w pkt. 4.1 (zgodnie z załącznikiem nr 1 do zapytania ofertowego);
- 5.2. Wykaz wykonanych robót polegających na wykonaniu projektu oraz wybudowaniu placu zabaw według tego projektu, o wartości co najmniej 100 tys, zł. ( co najmniej 1 robota budowlana), w okresie ostatnich pięciu lat przed upływem terminu składania ofert, a jeżeli okres prowadzenia działalności jest krótszy to w tym okresie ( zał. Nr 2 do zapytania ofertowego),
- 5.3. Oświadczenie, iż Wykonawca dysponuje co najmniej jedną osobą z uprawnieniami budowlanymi do kierowania robotami budowlanymi w zakresie niezbędnym do wykonania zamówienia ( zał. Nr 3 do zapytania ofertowego)
- 5.4. Aktualny odpis z właściwego rejestru lub centralnej ewidencji i informacji o działalności gospodarczej, jeżeli odrębne przepisy wymagają wpisu do rejestru, wystawionego nie wcześniej niż 6 miesięcy przed upływem terminu składania ofert (w przypadku wspólnego ubiegania się o udzielenie niniejszego zamówienia przez dwóch lub więcej Wykonawców w ofercie muszą być złożone przedmiotowe dokumenty dla każdego z nich);
- 5.5. Aktualne zaświadczenie właściwego naczelnika urzędu skarbowego potwierdzające, że Wykonawca nie zalega z opłacaniem podatków lub zaświadczenia, że uzyskał przewidziane prawem zwolnienie, odroczenie lub rozłożenie na raty zaległych płatności lub wstrzymanie w całości wykonania decyzji właściwego organu — wystawione nie wcześniej niż 3 miesiące przed upływem terminu składania ofert — w przypadku składania oferty przez Wykonawców ubiegających się wspólnie o udzielenie zamówienia, wymagany dokument musi być złożony przez każdego Wykonawcę;
- 5.6. Aktualne zaświadczenie właściwego oddziału Zakładu Ubezpieczeń Społecznych lub Kasy Rolniczego Ubezpieczenia Społecznego potwierdzającego, że wykonawca nie zalega z opłacaniem składek na ubezpieczenia zdrowotne i społeczne lub potwierdzenia, że uzyskał przewidziane prawem zwolnienie, odroczenie lub rozłożenie na raty zaległych



płatności lub wstrzymanie w całości wykonania decyzji właściwego organu — wystawione nie wcześniej niż 3 miesiące przed upływem terminu składania ofert — w przypadku składania oferty przez Wykonawców ubiegających się wspólnie o udzielenie zamówienia, wymagany dokument musi być złożony przez każdego Wykonawcę.

#### 5.7. Uproszczony kosztorys ofertowy

### **6. Informacje o sposobie porozumiewania się zamawiającego z wykonawcami oraz przekazywania oświadczeń lub dokumentów, a także wskazanie osób uprawnionych do porozumiewania się z wykonawcami;**

- 6.1. W porozumiewaniu się pomiędzy Zamawiającym a Wykonawcą obowiązuje zasada pisemności. Zamawiający dopuszcza przekazywanie oświadczeń, wniosków, zawiadomień oraz informacji za pomocą faksu i drogą elektroniczną.
- 6.2. Osobami uprawnionymi do bezpośredniego kontaktowania się z wykonawcami są: w zakresie merytorycznym i formalnym – Karolina Śmigielska;
- 6.3. Wykonawca może zwrócić się do zamawiającego o wyjaśnienie treści zapytania ofertowego. Zamawiający jest obowiązany udzielić wyjaśnień niezwłocznie, jednak nie później niż na 2 dni przed upływem terminu składania ofert pod warunkiem, że wniosek o wyjaśnienie treści wpłynął do zamawiającego nie później niż do końca dnia, w którym upływa połowa wyznaczonego terminu składania ofert tj. 10.06.2014r. Przedłużenie terminu składania ofert nie wpływa na bieg terminu składania wniosku o wyjaśnienie treści specyfikacji istotnych warunków zamówienia. Treść zapytań wraz z wyjaśnieniami zamawiający zamieści na stronie internetowej, na której zamieszczone zostało zapytanie ofertowe.

### **7. Podwykonawstwo**

Zamawiający nie dopuszcza podwykonawstwa w realizacji przedmiotu zamówienia.

### **8. Opis sposobu przygotowania ofert.**

- 8.1 Oferta wykonawcy na wykonanie przedmiotu zamówienia winna być sporządzona w 1 egzemplarzu, w formie pisemnej, w języku polskim, napisana na maszynie do pisania, komputerze albo ręcznie długopisem lub nieścieralnym atramentem. Wszystkie załączniki do oferty winny być napisane w sposób czytelny i trwały, w języku polskim.
- 8.2 Każda poprawka w treści oferty, a w szczególności każde przerobienie, przekreślenie, uzupełnienie, nadpisanie, przesłonięcie korektorem, etc muszą być parafowane przez wykonawcę.



8.3 Oferta i wszelkie oświadczenia muszą zawierać nazwę i adres wykonawcy oraz podpis i pieczętąkę imienną osoby upoważnionej do występowania w imieniu wykonawcy.

Wzór oferty stanowi załącznik nr 4 do niniejszego zapytania ofertowego

8.4 Oferta musi być złożona w kopercie zabezpieczonej poprzez zaklejenie powinna zawierać nazwę i pełny adres wykonawcy, adres Gminy Czernice Borowe ul. Dolna 2, 06-415 Czernice Borowe oraz oznaczenie **Organizacja placu zabaw w ramach projektu pn.: „Doposażenie oddziałów przedszkolnych w Gminie Czernice Borowe”**

8.5 Oferta powinna zawierać wszystkie załączniki o których mowa w pkt 5 niniejszego zapytania ofertowego

8.6 Dokumenty powinny być składane w formie oryginału lub kopii poświadczonych za zgodność z oryginałem przez wykonawcę. Dokumenty sporządzone w języku obcym są składane wraz z tłumaczeniem na język polski, poświadczonym przez wykonawcę. W przypadku wykonawców wspólnie ubiegających się o udzielenie zamówienia oraz w przypadku polegania na innych podmiotach w zakresie spełnienia warunków, kopie dokumentów dotyczących odpowiednio wykonawcy lub tych podmiotów są poświadczane za zgodność z oryginałem przez wykonawcę lub te podmioty.

8.7 Wszystkie strony załączników do oferty muszą być spięte (zszyte) w sposób zapobiegający zdekompilowaniu ich zawartości, a każda strona oferty winna być czytelnie opatrzona kolejnym numerem.

8.8 Wykonawca może złożyć tylko jedną ofertę. Jeżeli wykonawca złoży więcej niż jedną ofertę samodzielnie lub samodzielnie i wspólnie z innymi Wykonawcami, wszystkie złożone przez niego oferty zostaną odrzucone.

8.9 Koszty związane z przygotowaniem oferty ponosi wykonawca składający ofertę.

## 9. Wykonawcy składający wspólnie ofertę

9.1 Wykonawcy wspólnie ubiegający się o udzielenie niniejszego zamówienia ustanawiają Pełnomocnika do reprezentowania ich w niniejszym postępowaniu albo reprezentowania ich w postępowaniu i zawarcia umowy w sprawie zamówienia publicznego.

9.2 Wszelka korespondencja prowadzona będzie wyłącznie z Pełnomocnikiem.

9.3 Wykonawcy wspólnie ubiegający się o niniejsze zamówienie, których oferta zostanie uznana za najkorzystniejszą, przed podpisaniem umowy o realizację zamówienia, są zobowiązani przedstawić Zamawiającemu stosowne porozumienie zawierające w swojej treści następujące postanowienia:



- a) określenie celu gospodarczego dla którego porozumienie zostało zawarte,
- b) oznaczenie czasu trwania porozumienia obejmujący okres realizacji przedmiotu zamówienia,
- c) wykluczenie możliwości wypowiedzenia porozumienia przez któregokolwiek z wykonawców do czasu wykonania zamówienia,
- d) zakaz zmian w porozumieniu bez zgody Zamawiającego,
- e) porozumienie winno upoważniać jednego z wykonawców we wszystkich sprawach związanych z ofertą i umową o realizację zamówienia.

## **10. Miejsce oraz termin składania i otwarcia ofert.**

10.1 Oferty na wykonanie zamówienia należy składać w sekretariacie zamawiającego ul. Dolna 2, 06-415 Czernice Borowe do dnia 17.06.2014r. do godziny 13.00.

- 1) Otwarcie ofert odbędzie się w siedzibie Zamawiającego ul. Dolna 2, 06-415 Czernice Borowe w dniu 17.06.2014r. o godz. 13.15.

## **11. Opis sposobu obliczania ceny.**

Cena oferty musi zostać obliczona zgodnie z poniższymi zasadami:

11.1 Podana w ofercie cena ofertowa musi uwzględniać wszystkie wymagania niniejszego zapytania ofertowego oraz programu funkcjonalno – użytkowego oraz obejmować wszystkie koszty, jakie wynosi Wykonawca z tytułu należnej oraz zgodnej z obowiązującymi przepisami realizacji przedmiotu zamówienia, jak również wszystkie inne prace nie ujęte w dokumentacji, a bez których nie można wykonać zamówienia.

11.2 Cenę oferty należy podać w formie ryczałtu zgodnie z drukiem oferty stanowiącym załącznik nr 4 do zapytania ofertowego,

11.3 Cena na być wyrażona w złotych polskich brutto. W formularzu oferty należy pokazać również oddzielnie cenę netto z uwzględnieniem należnego podatku VAT. Rozliczanie za wykonanie przedmiotu zamówienia odbywać się będzie w złotych polskich.

11.4 Zaoferowana cena musi być cena ostateczną. Oferta nie może zawierać zapisów typu „cena do negocjacji” lub „cena obowiązuje pod warunkiem”. Ewentualny upust cen musi być uwzględniony w oferowanych cenach.

11.5 Oferta nie zawierająca ceny ostatecznej albo oferta zawierająca kilka propozycji cenowych za wykonanie przedmiotu zamówienia zostanie odrzucona.

11.6 Cenę za wykonanie przedmiotu zamówienia należy przedstawić na formularzu ofertowym.





## 12. Opis kryteriów, którymi zamawiający będzie się kierował przy wyborze ofert, wraz z podaniem znaczenia tych kryteriów i sposobu oceny ofert.

12.1 Kryteria oceny ofert - Zamawiający uzna oferty za spełniające wymagania i przyjmie do szczegółowego rozpatrywania, jeżeli:

- 1.1 oferta, co do formy opracowania i treści spełnia wymagania określone niniejszą zapytaniem,
- 1.2 z ilości i treści złożonych dokumentów wynika, że wykonawca spełnia warunki formalne określone niniejszym zapytaniem,
- 1.3 złożone oświadczenia, dokumenty, zaświadczenia są aktualne i podpisane przez osoby uprawnione,
- 1.4 oferta została złożona, w określonym przez Zamawiającego terminie,
- 1.5 Wykonawca przedstawił ofertę zgodną co do treści z wymaganiami Zamawiającego.

12.2 Za najkorzystniejszą zostanie uznana oferta, która uzyska najwyższą liczbę punktów obliczonych w oparciu o ustalone kryteria przedstawione w tabeli:

Nazwa kryterium / cena ofertowa	Waga 100 %
---------------------------------	------------

12.3 Najniższa cena brutto otrzyma maksymalną ilość punktów, pozostałe ceny brutto otrzymają ilości punktów odpowiadających cenie proporcjonalnej wg następującej formuły:

$$\text{Wskaźnik ceny} = (\text{Cena minimalna} / \text{Cena badana}) \times 100$$

Uzyskany w powyższy sposób wskaźnik da ocenę punktową oferty. Zamówienie otrzyma Wykonawca, którego oferta uzyska największą liczbę punktów.

12.4 W przypadku złożenia ofert o takiej samej cenie Zamawiający wezwie Wykonawców, którzy złożyli te oferty do złożenia ofert dodatkowych w terminie określonym w wezwaniu.

## 13. Istotne dla stron postanowienia, które zostaną wprowadzone do treści zawieranej umowy

- 13.1 Zamawiający podpisze umowę z wykonawcą, który przedłoży najkorzystniejszą ofertę z punktu widzenia kryterium przyjętego w niniejszym zapytaniu ofertowym,
- 13.2 O miejscu i terminie podpisania umowy Zamawiający powiadomi Wykonawcę odrębnym pismem,
- 13.3 Umowa zawarta zostanie z uwzględnieniem postanowień wynikających z treści niniejszego zapytania ofertowego oraz danych zawartych w ofercie,
- 13.4 Wzór umowy stanowi załącznik nr 5 do niniejszego zapytania ofertowego



## **14. Zawartość dokumentacji:**

1. Zapytanie ofertowe

2. Załączniki:

- 1) Oświadczenie o spełnieniu warunków określonych w pkt. 4.1 – załącznik nr 1
- 2) Wykaz wykonanych robót polegających na wykonaniu projektu oraz wybudowaniu placu zabaw według tego projektu, o wartości co najmniej 100 tys, zł. – załącznik nr 2
- 3) Oświadczenie, iż Wykonawca dysponuje co najmniej jedną osobą z uprawnieniami budowlanymi do kierowania robotami budowlanymi w zakresie niezbędnym do wykonania zamówienia – załącznik nr 3
- 4) Wzór oferty – załącznik nr 4
- 5) Wzór umowy – załącznik nr 5
- 6) Program funkcjonalno - użytkowy – załącznik nr 6